

CHINESE BAPTIST CHURCH
OF ORANGE COUNTY

橙縣華人浸信會
國語堂崇拜

2024年5月12日

2024 Church Theme

教會年度主題

“扎根門徒生命
結出聖靈果實”

CALL TO WORSHIP

宣召經文

2024年教會主題經文

約15:4-5

4. 你們要常在我裡面，我也常在你們裡面，
枝子若不常在葡萄樹上，自己就不能結
果子，你們若不常在我裡面，也是這樣。

5. 我是葡萄樹，你們是枝子，常在我裡面的，
我也常在他裡面，這人就多結果子，因為
離了我，你們就不能作什麼。

OPENING PRAYER

禱告

SINGSPIRATION

詩歌頌讚

全然向你

当赞美的旋律响起
我的心全然向你
当圣灵的恩膏满溢
我的灵不再封闭

赞美的清泉 如春雨沐浴
我心中的喜乐 川流不息
赞美的音符 如雪花飘逸
心中的暖流 冉冉升起

我要开口向你赞美称谢
永永远远赞美不停
永永远远 称谢不已

我要欣然向你献上自己
一生一世献上自己
一生一世 脚步不离

间奏

当赞美的旋律响起
我的心全然向你
当圣灵的恩膏满溢
我的灵不再封闭

赞美的清泉 如春雨沐浴
我心中的喜乐 川流不息
赞美的音符 如雪花飘逸
心中的暖流 冉冉升起

我要开口向你赞美称谢
永永远远赞美不停
永永远远 称谢不已

我要欣然向你献上自己
一生一世献上自己
一生一世 脚步不离

我要开口向你赞美称谢
永永远远赞美不停
永永远远 称谢不已

我要欣然向你献上自己
一生一世献上自己
一生一世 脚步不离

除你以外

除你以外 在天上我还能有谁

除你以外 在地上我别无眷恋

除你以外 有谁能擦干我眼泪

除你以外 有谁能带给我安慰

虽然我的肉体 和我的心肠
渐渐地衰退
但是神是我 心里的力量
是我的福分 直到永远

除你以外 在天上我还能有谁
除你以外 在地上我别无眷恋
除你以外 有谁能擦干我眼泪
除你以外 有谁能带给我安慰

虽然我的肉体 和我的心肠
渐渐地衰退
但是神是我 心里的力量
是我的福分 直到永远

虽然我的肉体 和我的心肠

渐渐地衰退

但是神是我 心里的力量

是我的福分 直到永远

(x2)

除你以外 在天上我还能有谁

除你以外 在地上我别无眷恋

除你以外 有谁能擦干我眼泪

除你以外 有谁能带给我安慰

爱 喜乐 生命

时空不能隔绝他的爱

因他爱我直到万代

世界不能阻挡他的爱

因他爱我永不更改

他的爱 胜过死亡阴霾

他的爱 驱走忧愁悲哀

让主爱充满我们的心

喜乐泉源涌自心底

忧愁不再

我们有喜乐的生命

让主爱充满我们的心

生命火花扬自心底

泪水不再

我们有永恒的生命

间奏

时空不能隔绝他的爱

因他爱我直到万代

世界不能阻挡他的爱

因他爱我永不更改

他的爱 胜过死亡阴霾

他的爱 驱走忧愁悲哀

让主爱充满我们的心

喜乐泉源涌自心底

忧愁不再

我们有喜乐的生命

让主爱充满我们的心

生命火花扬自心底

泪水不再

我们有永恒的生命

让主爱充满我们的心

喜乐泉源涌自心底

忧愁不再

我们有喜乐的生命

让主爱充满我们的心

生命火花扬自心底

泪水不再

我们有永恒的生命

泪水不再
我们有永恒的生命

Pastoral Prayer

牧禱

Family News

家訊



為加強教會網站上奉獻的安全,您需要先輸入密碼(請向同工或者楊牧師索取),然後輸入名字、電郵、是否是會員,再依提示選擇即可完成。教堂內,請將支票或現金置於奉獻箱內。



網上及教堂奉獻

代禱事項：



- 兒童傳道的聘請及教會各樣事工；
- 身體有軟弱、有疾病的弟兄姐妹被主扶持、醫治、安慰；
- 弟兄姐妹能積極參加小組團契，在小組中操練彼此相愛、彼此扶持、彼此饒恕等功課。

國語堂小組：

- 東區小組
- 中區小組
- 南區小組
- 常青小組
- 姊妹小組



- 錫安小組
- 活石小組
- 恩典小組 (請向楊牧師報名)

新一期主日學

April 7-June 30, 2024

1. 教會論/忠心甘家 James Hsu
2. 羅馬書 (下) Jay Yang
3. 教會歷史 Howard Zong
4. 初信造就 2 Esther Yuan
5. 從舊約概覽看神的救贖 Tai Hwa
6. 基要真理/受洗及會員班 Derek/William

安妮莊復活節奉獻:

A portrait of Annie Armstrong, a woman with short, curly hair, wearing a dark dress with a high collar and a necklace with a circular pendant. The portrait is set against a dark teal background.

**ANNIE
ARMSTRONG**
EASTER OFFERING

邀請您參與今年度安妮莊復活節奉獻, 今年的目標:\$21,000 元, 請在教堂後面領取禱告指南, 鼓勵您加入為安妮莊禱告的行列。

Joyce Louie追思禮拜：

雙語堂姐妹Joyce Louie的追思禮拜將於5月18日周六上午10點在教會大堂舉行，如果您願意參加請在以下的鏈接中報名，以便家屬預備足夠的餐點。

cbcoc.org/memorial

夏季退修會開始報名了：

6月14至16日於 Pepperdine
大學舉行，國語講員：陳世
欽牧師。詳情及報名請上以
下網址：

[www.cbccoc.org/retreat20](http://www.cbccoc.org/retreat2024)

24 崇拜后中廳亦設報名桌。



本月午餐服事安排：



5月12日：Tai/'s class;

5月19日：Esther/Derek's class;

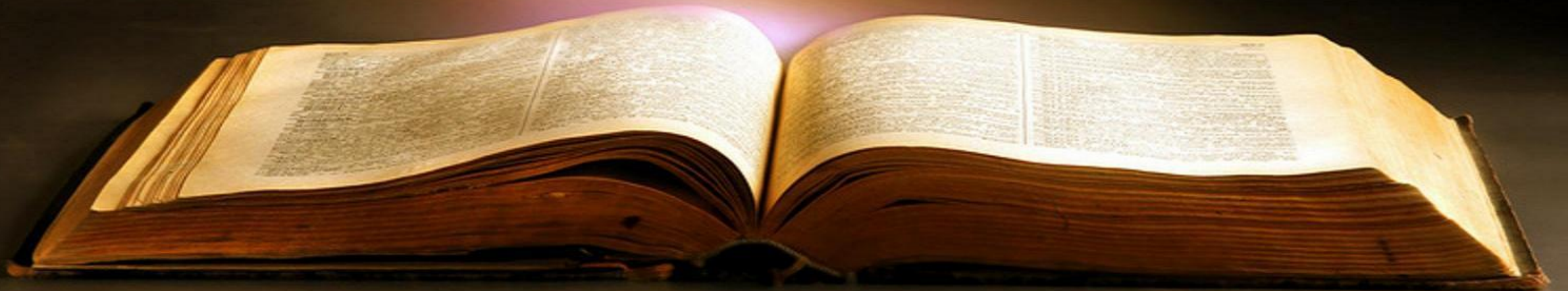
5月26日：James/Howard's class;

11:45am 負責：擺放桌椅，分飯，收費，飯後清洗鍋盆，收起桌子（椅子排好，西班牙語教會將在4點聚會使用），倒垃圾等等。

Scripture

讀經

林前14:26-40



26. 弟兄們，這卻怎麼樣呢？你們聚會的時候，各人或有詩歌，或有教訓，或有啟示，或有方言，或有翻出來的話，凡事都當造就人。
27. 若有說方言的，只好兩個人，至多三個人，且要輪流著說，也要一個人翻出來。
28. 若沒有人翻，就當在會中閉口，只對自己和神說就是了。

29. 至於作先知講道的，只好兩個人或是三個人，其餘的就當慎思明辨。

30. 若旁邊坐著的得了啟示，那先說話的就當閉口不言。

31. 因為你們都可以一個一個的作先知講道，叫眾人學道理，叫眾人得勸勉。

32. 先知的靈原是順服先知的；

33. 因為神不是叫人混亂，乃是叫人安靜。

34. 婦女在會中要閉口不言，像在聖徒的眾教會一樣，因為不准他們說話。他們總要順服，正如律法所說的。
35. 他們若要學什麼，可以在家裡問自己的丈夫，因為婦女在會中說話原是可恥的。
36. 神的道理豈是從你們出來嗎？豈是單臨到你們嗎？

37. 若有人以為自己是先知，或是屬靈的，就該知道，我所寫給你們的是主的命令。

38. 若有不知道的，就由他不知道吧！

39. 所以我弟兄們，你們要切慕作先知講道，也不要禁止說方言。

40. 凡事都要規規矩矩的按著次序行。

Sermon 信息

“新群體，新生命”

—神不是叫人混亂，乃是叫人安靜。

楊保羅牧師



哥林多前书

生命之道

林前14:26-40

新群體, 新生命:

—神不是叫人混亂, 乃是叫人安靜。

34 婦女在會中要閉口不言，像在聖徒的眾教會一樣，因為不准他們說話，他們總要順服，正如律法所說的。

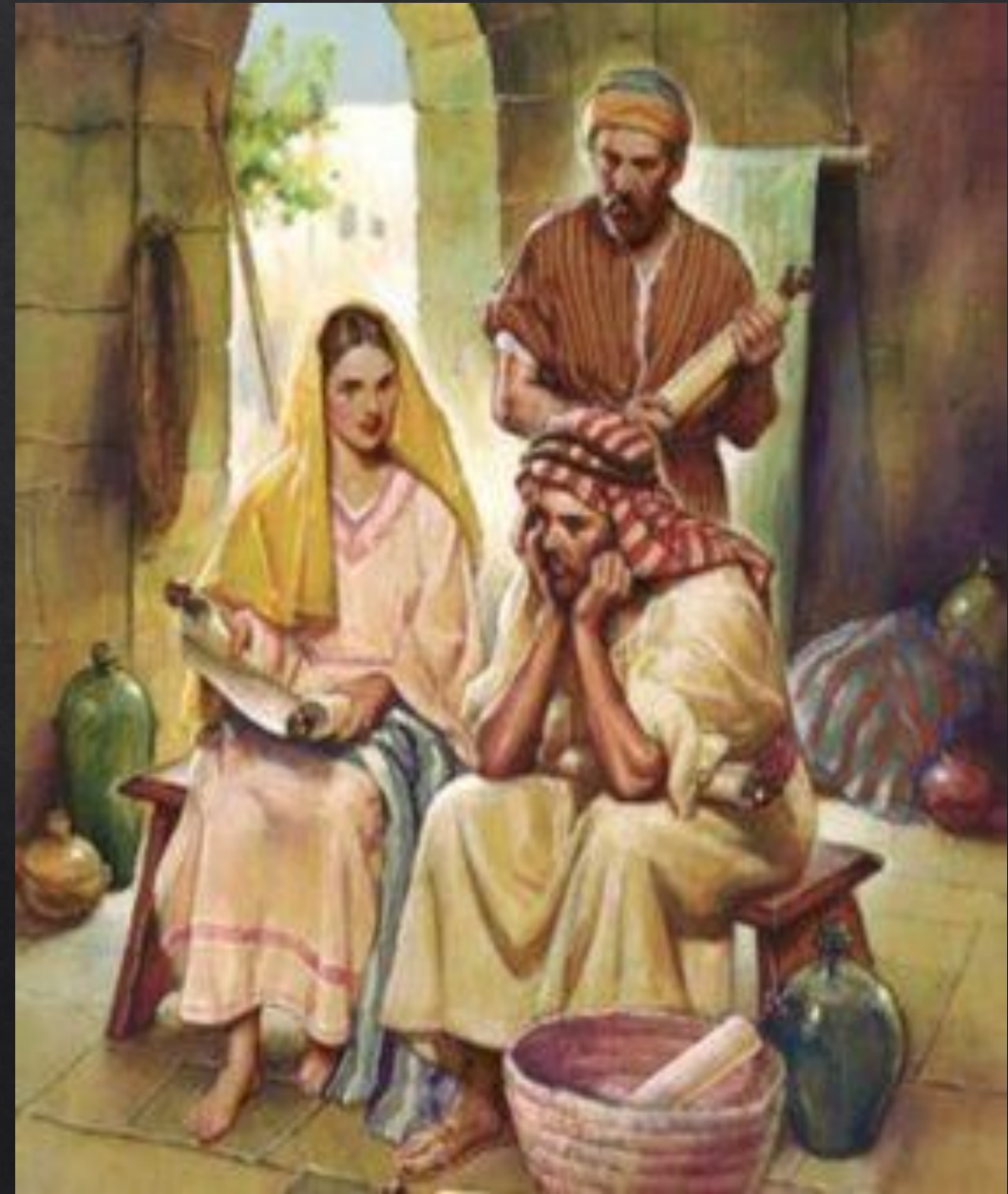


提前2:12 我不許女人教導（講道；囑咐；指示；教訓；指教），也不許她管轄男人，只要安靜。

-和合本修訂版



11:5 凡女人禱告或
是講道，若不蒙著
頭，就羞辱自己的
頭，因為這就如同
剃了頭髮一樣。



詩68:11 主發命令，
傳好信息的婦女成了大群。

主發命令、傳好信息的婦女成了大群。

統兵的君王逃跑了、逃跑了。

在家等候的婦女、分受所奪的。

〈詩篇六十八篇11-12節〉

太28:19 所以,你們要去,使萬民作我的
門徒,奉父、子、聖靈的名給他們施洗
,20 凡我所吩咐你們的,都教訓他們遵守
,我就常與你們同在,直到世界的末了。

Baptist Faith and Message 2000(BF&M)

美南浸信會2000信仰宣言11章：

XI. Evangelism and Missions...It is the duty and privilege of **every follower of Christ** and of every church of the Lord Jesus Christ to endeavor to make disciples of all nations.

林前14:26 **弟兄們**，這卻怎麼樣呢？你們聚會的時候，各人或有詩歌，或有**教訓**，或有啟示，或有方言，或有翻出來的話，凡事都當造就人。

弟兄：ἀδελφός，名詞，字意有：

哥哥/弟弟；具相同信念的人；同胞；鄰居。

Dear Father, help us fear you, not
fear **men**.

天父，幫助我們敬畏你，而不
是敬畏**男人 or 人**？

林前14:39 所以我弟兄們，你們
要切慕作先知講道，也不要禁止
說方言。

提前2:12 我不許女人講道,也不
許他轄管男人,只要沉靜。

提前 2:8 我願男人無忿怒,無爭論,舉起聖潔的手,隨處禱告。9 又願女人廉恥、自守,以正派衣裳為妝飾,不以編髮、黃金、珍珠,和貴價的衣裳為妝飾; 10只要有善行,這才與自稱是敬神的女人相宜。11女人要沉靜學道,一味的順服。12 我不許女人講道,也不許他轄管男人,只要沉靜。

提前2:13因為先造的是亞當，後造的是夏娃，14且不是亞當被引誘，乃是女人被引誘，陷在罪裡。15然而，女人若常存信心、愛心，又聖潔自守，就必在生產上得救。

男人：άνήρ, 名詞, 翻譯為: 男人; 或者丈夫; 或者新郎;

女人：γυνή, 名詞, 翻譯為: 指任何成年
的女性, 或者妻子, 或者新娘。

林前11:3我願意你們知道, 基督是各人的頭, 男人是女人的頭, 神是基督的頭...7 但女人是男人的榮耀。

弗5:23 因為丈夫是妻子的頭，如同基督是教會的頭，祂又是教會全體的救主。

彼前3:1-5:“你們作妻子的要順服自己的丈夫；這樣，若有不信從道理的丈夫，他們雖然不聽道，也可以因妻子的品行被感化過來；2這正是因看見你們有貞潔的品行和敬畏的心。3你們不要以外面的辮頭髮，戴金飾，穿美衣為妝飾，4只要以裡面存著長久溫柔，安靜的心為妝飾；這在神面前是極寶貴的。5因為古時仰賴神的聖潔婦人（妻子？）正是以此為妝飾，順服自己的丈夫。”

弗5:22-25“你們作**妻子**的，當順服自己的**丈夫**，如同順服主。23 因為**丈夫**是**妻子**的頭，如同基督是教會的頭；他又是教會全體的救主。24 教會怎樣順服基督，**妻子**也要怎樣**凡事順服丈夫**。25 你們作**丈夫**的，要愛你們的**妻子**，正如基督愛教會，為教會捨己。”

提前 12 我不許女人教導（教訓）...

提前 2:11 女人（妻子）要沉靜學道，一味的順服。12 我不許女人（妻子）講道（教導/教訓），也不許她轄管男人（丈夫），只要沉靜...15 然而，女人（妻子）若常存信心、愛心，又聖潔自守，就必在生產上得救。

提前 2:11 妻子要沉靜學道，一味的順服。12 我不許妻子教導（教訓），也不許（οὐδέ）她轄管（統治；下令；成為…主人）丈夫，只要沉靜。

加1:12 因為我不是從人領受的，也不是（οὐδέ）人教導我的，乃是從耶穌基督啟示來的。

結論：提前 2:12 的“我不許妻子教導”其實是在講妻子應當順服丈夫，不要教訓和轄管丈夫，是要求妻子守婦道，否則會給敵人辱罵的把柄（5:14）。這裡不能得出教會姐妹們不可以教導的結論來。

林前14:34 婦女在會中要閉
口不言...

林前14:34 婦女（妻子）在會中要閉口不言，像在聖徒的眾教會一樣，因為不准她們說話，她們總要順服，正如律法所說的。35 她們若要學什麼，可以在家裡問自己的丈夫，因為婦女（妻子）在會中說話原是可恥的。

26 弟兄們，這卻怎麼樣呢？你們聚會的時候，各人或有詩歌，或有教訓，或有啟示，或有方言，或有繙出來的話，凡事都當造就人。27 若有說方言的，只好兩個人，至多三個人，且要輪流著說，也要一個人繙出來。28 若沒有人繙，就當在會中閉口，只對自己和神說就是了。

29 至於作先知講道的，只好兩個人或是三個人，其餘的就當慎思明辨。30 若旁邊坐著的得了啟示，那先說話的就當閉口不言。

34 婦女（妻子）在會中要閉口不言，像在聖徒的眾教會一樣，因為不准她們說話，她們總要順服，正如律法所說的。35 她們若要學什麼，可以在家裡問自己的丈夫，因為婦女（妻子）在會中說話原是可恥的。

結論：林前14:26-40這段經文所帶出的普世原則是：

林前14:33 因為神不是叫人混亂，乃是叫人安靜...40 凡事都要規規矩矩的按著次序行。

西2:5 我身子雖與你們相離，心卻與你們同在，見你們循規蹈矩（林前14:40按著次序行），信基督的心也堅固，我就歡喜了。

羅13:13 行事為人要端正（林前14:40凡事都要規規矩矩的），好像行在白晝。不可荒宴醉酒，不可好色邪蕩，不可爭競嫉妒。

林前14:26 ...凡事都當造就人
...31 叫眾人學道理，叫眾人
得勸勉。

提前2:9 又願女人廉恥、自守,以
正派衣裳為妝飾,不以編髮、黃
金、珍珠和貴價的衣裳為妝飾；

“這種大男人至上的惡習，由異教混入羅馬教，再由羅馬教轉入基督教，扼殺了多少有恩賜的姐妹們，浪費了難以計數的恩賜，叫準備時期的國度受了無法彌補的損失！”



林道亮牧師

洛杉磯第一華人浸信會主任牧師
中華福音神學院院長

太5:19 所以...但無論何人遵
行這誡命,又教訓人遵行,他
在天國要稱為大的。

Response Hymn

回應詩歌

“住在你裡面！”

住在你里面

在干旱无水之地

我渴慕你

在旷野无人之处

我寻求你

得救在乎归回安息

得力在乎平静安稳

我等候你

如鹰展翅上腾

住在你里面

住在你里面

如同枝子与葡萄树

紧紧相连

住在你里面

住在你里面

领受生命活水泉源

永不枯竭

在干旱无水之地

我渴慕你

在旷野无人之处

我寻求你

得救在乎归回安息

得力在乎平静安稳

我等候你

如鹰展翅上腾

住在你里面

住在你里面

如同枝子与葡萄树

紧紧相连

住在你里面

住在你里面

领受生命活水泉源

永不枯竭

New Friends

新朋友介紹

DOXOLOGY

三一頌

讚美真神萬福之根
世上萬民讚美主恩
天使天軍讚美主名
讚美聖父聖子聖靈

阿們!

Benediction

祝禱